

七色阳光

绘本故事

林中歌声

[哥斯达黎加]佚名 著 朴龙杰 编译



吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位



 七色阳光绘本故事

林中歌声

[哥斯达黎加] 佚名 著 朴龙杰 编译



图书在版编目 (C I P) 数据

林中歌声 / (哥斯) 佚名著 ; 朴龙杰编译. — 长春:
吉林出版集团股份有限公司, 2015. 12

(七色阳光绘本故事)

ISBN 978-7-5581-0182-3

I. ①林… II. ①佚… ②朴… III. ①儿童文学—民间故事—哥斯达黎加 IV. ①I746.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第022987号

林中歌声

LINZHONG GESHENG

著 者 [哥斯达黎加] 佚名
编 译 朴龙杰
策 划 祖 航
责任编辑 赵黎黎
设计制作 长春圣在动漫学校
开 本 889mm×1194mm 1/24
字 数 3千字
印 张 2
定 价 19.80元
版 次 2016年1月第1版
印 次 2016年1月第1次印刷
印 刷 北京市俊峰印刷厂

出 版 吉林出版集团股份有限公司
发 行 吉林出版集团股份有限公司
地 址 长春市绿园区泰来街1825号
电 话 总编办: 0431-88029858
发行部: 0431-88029836
邮 编 130011

书 号 ISBN 978-7-5581-0182-3

版权所有 翻印必究

 七色阳光绘本故事

林中歌声

[哥斯达黎加] 佚名 著 朴龙杰 编译





yǒu yī gè měi lì shàn liáng de gū niang dǒng de yī diǎn er
有一个美丽善良的姑娘懂得一点儿
yī shù jīng cháng xiàng qīn rén yī yàng hù lǐ bīng rén duì dòng wù
医术，经常像亲人一样护理病人，对动物
yě chōng mǎn ài xīn yī zhí bǎ fú wēi jì kùn dāng zuò lè shì
也充满爱心，一直把扶危济困当做乐事。





bā yī sà wǔ shì fù shāng hòu zhè ge gū niang jīng xīn hù
巴伊萨武士负伤后，这个姑娘精心护
lǐ hái dào sēn lín lǐ cǎi cǎo yào wèi tā fū shāng gū niang dòng
理，还到森林里采草药为他敷伤。姑娘动
zuò wēn róu nài xīn xì zhì ràng bā yī sà dòng le xīn
作温柔，耐心细致，让巴伊萨动了心。





bù jiǔ quán yù de bā yī sà yào wǔ yáng wēi de dài zhe
不久，痊愈的巴伊萨耀武扬威地带着
suí cóng bà dào de dēng mén xiàng gū niang de fù qīn qiú qīn yǒu
随从，霸道地登门向姑娘的父亲求亲，有
yī zhǒng bù dá mù dì shì bù bà xiū de jìn tóu
一种不达目的誓不罢休的劲头。





lǎo rén zhī dào bā yī sà shēng xìng cán bào biàn zhǎo jiè kǒu
老人知道巴伊萨生性残暴，便找借口
huí jué kě bā yī sà zhí yì yào qǔ gū niang bìng mǎn hèng de
回绝，可巴伊萨执意要娶姑娘，并蛮横地
ràng lǎo rén dì èr tiān bì xū gěi chū dá fù
让老人第二天必须给出答复。





gū niang cǎi yào huí lái , tīng fù qīn jiǎng le shì qing de shǐ
姑娘采药回来，听父亲讲了事情的始
mò hòu fèn fèn de shuō tā shì yī gè cū lǔ de méi yǒu jiào
末后，愤愤地说：“他是一个粗鲁的没有教
yǎng de nán rén wǒ yǒng yuǎn yě bù huì jià gěi tā
养的男 人，我永远也不会嫁给他。”



dì èr tiān bā yī sà dé yì de gào su lǎo rén qiú
第二天，巴伊萨得意地告诉老人：“酋
zhǎng yǐ jīng tóng yì bǎ nǐ nǚ ér xǔ pèi gěi wǒ míng tiān wǒ jiù
长已经同意把你女儿许配给我，明天我就
lái jiē xīn niáng shuō wán gāo xìng de zǒu le
来接新娘。”说完，高兴地走了。





gū niang wèi le bù jià gěi bā yī sà jué dìng táo jìn tā
姑娘为了不嫁给巴伊萨，决定逃进她
liǎo rú zhǐ zhǎng de sēn lín fù qīn mù sòng zhe nǚ ér zhí dào
了如指掌的森林。父亲目送着女儿，直到
nǚ ér de shēn yǐng xiāo shī zài máng máng de dà sēn lín lǐ
女儿的身影消失在茫茫的大森林里。

